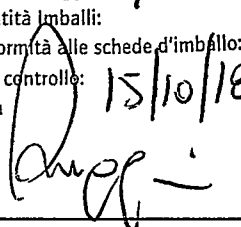
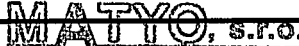


(1) Empfänger				(2) Eingangsvermerke				Lieferschein			
Getrag S.p.A Via dei Ciclamini 4 70026 MODUGNO (BARI) ITALIEN				218181				Vorgangsnummer 334816 (4) Versanddatum 14.10.2018			
(5) Lieferant und Absender								(8) Rechnung-Nr			
GeWiS Drehteilefertigungs GmbH Streitheimer Straße 22 86477 Adelsried				(6) Fracht		(7) Anlieferung (Ist)		(9) vom			
frei		unfrei		Waggon		Spediteur		Rechnungsnummer			
€				Frachtgut		fremd Fahrz					
				Eilgut		eigen Fahrz					
				Express							
				Post							
(10) Ihr Zeichen		(11) Bestellnummer		(15) Zusatz des Bestellers		(12) unsere Abteilung		(13) Hausruf		(14) unsere Auftrags-Nr.	
412		550003978501								2091405	
(19) Versandart		frei (20) unfrei		(21) Verpackungsart		(22) Versandzeichen		(23) brutto		(24) netto	
Lkw						16052SK		380,65		307,65	
Versandanschrift									(26) Abladestelle		
Getrag S.p.A Svevatrans Srl									14248		
(27) Pos		Sachnummer		Bezeichnung der Lieferung/Leistung Verpackungseinzelheiten		(30) Menge		(31) Einheit		(40) Empfängervermerke	
										Menge (Ist) + / - Vermerke	
		2516129680		2516129680 OUTPUT SHAFT 1 PRE TURNE 2516129680"B" Charge: E-286704 6		150		Stück			
		FLC Magnum TBA-PN4-203		FLC Magnum TBA-501742 Seitenfaltenhaube PE für Klappbare Gitterbox PAK-700470		1		Stück			
		GETRAG-DECKEL		TBA-500088 Deckel für FLC MAGNUM		1		Stück			
		Lieferbedingung		180205870 DDP - 5008663444							
		17-01322 / Index "B" /									
		1 x 150 Stück									
				E KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 150 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: 1 Quantità Imballi: Conformità alle schede d'imballaggio: ☒ NO Data controllo: 15/10/18 Firma: 							
(42) Eingangsvermerke		(43) Mengenprüfung		(44) Güteprüfung/Prüfbericht		(45) Empfänger		(46) Rechnungsprüfung			
Datum											
Name/											

1 Absender (Name, Anschrift, Land) GeWiS Slovakia s.r.o. Vápenická 30 97101 PRIEVIDZA;SLOWAKEI SLOWAKEI				INTERNATIONALER FRACHTBRIEF 45009179 Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR)			
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) GeWiS Drehteilefertigungs GmbH Streitheimer Straße 22 86477 Adelsried DEUTSCHLAND				16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) MATYO s.r.o. Kukučínova 14 SK 97101 Prievidza SLOWAKEI			
3 Auslieferungsort des Gutes Ort Modugno (Bari) Land ITALIEN				17 Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)			
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Ort Prievidza Land SLOWAKEI Datum 14.10.2018				18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer			
5 Beigefügte Dokumente Lieferschein 334813 - 334820							
6 Zeichen und Nummern -	7 Anzahl der Packstücke 17	8 Art der Verpackung FLC Magnum TBA-501742	9 Bezeichnung des Gutes Fertige Teile: Welle aus Stahl Gesamtgewicht	10 Statistik Nr. 8483109590	11 Bruttogewicht in kg 11529,00 11529,00	12 Umfang in m³	
CMR							
13 Anweisung des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)	19 Zu zahlen vom:		Absender		Währung	Empfänger	
	Fracht						
	Ermäßigung						
	Zwischensumme						
	Zuschläge						
	Nebengebühren						
	Sonstiges						
	Zu zahlende Gesamtsumme		Via dei Gigli 11/15		Modugno (BA)		
14 Rückerstattung							
15 Frachtzahlungsanweisung frei unfrei	20 Besondere Vereinbarungen 15 OTT 2018 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"						
21 Ausgefertigt in Prievidza am 14.10.2018							
22  Slovakia s.r.o. Vápenická 30 SK-971 01 Prievidza ICO: 30-223-300-16 DPH: SK2020166734 (15) Unterschrift und Stempel des Absenders			23  s.r.o. Kukučínova 14 Prievidza 971 01 ICO: 36-348-738 Unterschrift und Stempel des Frachtführers				
24 Gut empfangen am _____							
25 Angaben zur Ermittlung der Fahrtenleistung für den Übergang von _____ bis _____ km			Paletten-Absender		Paletten-Empfänger		
			Art	Anzahl	Kein Tausch	Tausch	
			Euro-Palette				
			Gitterbox-Palette				
			Einfach-Palette				
26 Vertragspartner des Frachtführers - kein - Hilfgewerbetreibender im Sinne des anzuwendenden Tarifs							
27			Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift		Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift		
Kfz	PDJARIK PD932YF	Nutzlast in kg					
Anhänger							
Benutzte Genehmigung Nr.			☐ National		☐ Bilateral		
			☐ EU		☐ CEMT		